

一月 January

日	一	二	三	四	五	六
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

1/1 新年 New Year Day 1/6 新年主日
 1/6-27 新年"異象,使命,事工"宣導及籌備
 1/20-2/12"40天連鎖禁食禱告"宣導籌備
 1/21 馬丁.路得紀念日 MLK Memorial Day
 1/21-23 靈糧牧者退休會
 1/27-2/8"年夜飯及新年主日"宣導及籌備

二月 February

日	一	二	三	四	五	六
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28		

2/9 農曆年夜飯 2/10 農曆年主日
 2/11-23 牧者宣教/休假
 2/13-3/30 四十天連鎖禁食禱告-復活節
 2/14 情人節
 2/18 喬治.華盛頓紀念日 President Day
 2/24-26 普洱節 Purim

三月 March

日	一	二	三	四	五	六
31					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

3/1-9 日光節約時間宣導籌備
 3/3-24"受難日/復活節特會"宣導及籌備
 3/10 日光節約主日
 3/26-4/1 逾越節 Pesach Seder
 3/29-3/31 受難日/復活節特會/洗禮

四月 April

日	一	二	三	四	五	六
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

4/1-20 "天使與主人"宣導及籌備
 4/5 清明節
 4/21-5/11 天使與主人

五月 May

日	一	二	三	四	五	六
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

5/12 母親節 Mother's Day/"天使主人"揭曉
 5/14-16 五旬節 Shavuot
 5/27 國殤日 Memorial Day

六月 June

日	一	二	三	四	五	六
30						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29

6/3-6 北美靈糧牧者聯禱會
 6/9-23 "國慶特別活動"宣導及籌備
 6/12 端午節 6/16 父親節主日 Father's Day

七月 July

日	一	二	三	四	五	六
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

7/4-7 國慶日 Independence Day 特會

八月 August

日	一	二	三	四	五	六
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

8/5-17 牧者宣教/休假
 8/4-25 "勞工節退修會暨洗禮"宣導籌備
 8/30-9/1 勞工節退修會暨洗禮

九月 September

日	一	二	三	四	五	六
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

9/1-18"中秋迎新會"宣導及籌備
 9/2 勞工節
 9/4-6 猶太 5774 新年 Rosh Hashanah
 9/13-14 贖罪日 Yom Kippur
 9/19 中秋迎新會
 9/18-27 住棚節 Sukkot,住棚節,收藏節

十月 October

日	一	二	三	四	五	六
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

10/13-30 "哈利路亞園遊會"宣導及籌備
 10/14 哥倫布紀念日
 10/20-27 "日光節約時間"宣導
 10/31 哈利路亞園遊會

十一月 November

日	一	二	三	四	五	六
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

11/3-27 "感恩節晚會"宣導及籌備
 11/3-30 "天使與主人"宣導及籌備
 11/3 日光節約時間中止
 11/11 軍人節
 11/27 光明節 Chanukah
 11/28-30 感恩節晚會

十二月 December

日	一	二	三	四	五	六
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

12/1-24 "天使與主人"
 12/1-24 "聖誕報佳音"宣導及籌備
 12/15-30 "跨年禱告會"宣導及籌備
 12/24 聖誕報佳音
 12/25 聖誕節
 12/31 跨年禱告會

Jan 1: New Year Day
 Jan 21: M Luther King Day
 Feb 18: Presidents' Day
 Mar 29: Good Friday
 Mar 31: Easter Sunday
 May 12: Mother's Day
 May 27: Memorial Day
 Jun 16: Father's Day
 Jul 04: Independence Day
 Sep 02: Labor Day
 Oct 14: Columbus Day
 Oct 31: Halloween
 Nov 11: Veterans Day
 Nov 28: Thanksgiving Day
 Dec 25: Christmas Day

5773-5774 : 2012/2013

Sat. 26 January 2013	Tu Bishvat
Sun. 24-26 February 2013	Purim
Tue. 25 March-2 April 2013	Pesach
Sun. 7 April 2013	Yom HaSho'ah
Mon. 15 April 2013	Yom HaAtzma'ut
Sun. 28 April 2013	Lag B'Omer
Tue. 14-16 May 2013	Shavuot
Tue. 16 July 2013	Tisha B'Av
Tue. 4-6 September 2013	Rosh Hashanah
Fri. 13-14 September 2013	Yom Kippur
Wed. 18-25 September 2013	Sukkot
Wed. 25-27 September 2013	Shemini Atzeret & Simchat Torach
Wed. 27 November	Chanukah
Fri. 13 December	Fast of Taveit 10

台灣

2013 1/1(二)元旦

2013 2/9(六)除夕 2/9(六)-2/17(日)9 天連假 2/23(六) 補上班

2013 2/28(四)二二八和平紀念日 2/28(四)-3/3(日)4 天連假

2013 4/4 兒童節(四)和 4/5(五)清明節 4/4(四)-4/7(日) 有 4 天連假

2013 6/12(三)端午節 有 1 天假

2013 9/19(四)中秋節 9/19-9/12 有 4 天連假

2013 10/10(四)國慶日 10/10-10/13 有 4 天連假

[逾越節 \(Pesach\)](#)

[除酵節](#)

[初熟節](#)

[大屠殺紀念日 \(Yom Hashoah\)](#)

[耶路撒冷日 \(Yom Yerushalayim\)](#)

[五旬節 \(Shavuot\)](#)

[聖殿被毀日 \(Tisha B'Av\)](#)

[安息日、月朔、安息年和禧年](#)

[吹角節 \(Yom Teruah\)](#)

[贖罪日 \(Yom Kippur\)](#)

[住棚節 \(Sukkot\)](#)

[歡慶妥拉節 \(Simchat Torah\)](#)

[修殿節 \(Hanukkah\)](#)

[普珥日 \(Purim\)](#)

[所有頁面](#)

第 2 頁, 共 15 頁

[逾越節 \(Pesach\)](#)

字面的含意是「越過」。逾越節是一個七天或八天的節期，從尼散月（猶太曆正月）十四日開始，相當於每年陽曆的三月到四月期間。

逾越節是紀念並慶祝以色列人脫離埃及為奴之地的歷史事件（出埃及記第十二章）。當夜耶和華神殺了所有的埃及頭胎，卻越過以色列的百姓，而他們免於遭害是因將羔羊的血塗抹在門楣和左右的門框上。

逾越節 (Pesach)，這字希伯來文的意思是「越過」或「遮蓋」，其由來是為了慶祝神在審判日的保守，並釋放以色列人得到自由。它是神要求以色列人民遵守的七個聖經節期之一。同時，它也是一個春天的節期，慶祝大地在歷經漫漫嚴冬之後重生。因此，逾越節也被稱為「猶太春節」。

逾越節最明顯的主題是救贖。在出埃及故事中，神吩咐猶太人於每年的逾越節向兒女講述他們肉身上脫離奴隸的身份，重獲自由的故事；不但如此，這個節期也包含心靈上得拯救。作為肉身和靈性上的自由人，猶太民族才得以來到西乃山接受神的律法書。

節期前的預備

與其他猶太節期相比，逾越節所需的預備更多。尼散月十日，猶太人要挑選一隻無瑕疵的羊羔，留在家中直到十四日，這就是逾越節的羊羔。此外，由於當年以色列人是匆促逃離埃及，等不及麵團發酵，所以猶太人在逾越節期間，會將家中所有的酵和有酵之物都除去（出埃及記十二章 19 節），只吃一種扁平無味的無酵餅，稱做 **matzah**。這也代表離開寄居埃及時的罪惡（酵）生活，從捆綁中得釋放。這餅也代表從放逐到救恩的橋樑，是受苦的記號；也是自由的象徵。

由於逾越節期間嚴令除酵，猶太人會在逾越節開始的前一晚舉行「尋酵」儀式，藉此為人們提供「最後的機會」來清除漏網之酵。在「尋酵」時，尋酵者會點燃燭光或用手電筒照亮房間，這也是整個逾越節預備過程的高潮。逾越節開始之日的清晨，前一晚發現的酵會被焚燬，這個儀式稱作「焚酵」，目的是凸顯將所有含酵物質掃出家門的重要性。

還有一項習俗是在逾越節開始之前要遵守的，就是在前一天（落日時分起算）所有的猶太長子都要在日間禁食，這種禁食被稱作「長子的禁食」。因為昔日為了讓許多以色列人得自由，許多埃及的長子在第十災中被殺。這是一個蘊含了歷史與謙卑的禁食。

最後，在逾越節開始前，猶太人會進行一種特別的「賙濟」（或「舉善」），即發放「麥餅錢」。這是為了確保任何有需要的人都有足夠的金錢，購買無酵麥餅以及過節的必需品。

饒富意義的逾越節筵席

逾越節是猶太人一年中最重要節期之一，高潮集中在「逾越節筵席」（**sefer**，意思是「次序」），它是在節期頭一天的晚間在家中舉行。在席間，人們透過說、唱、特別的飲食、讚美的禱告，來向特別是孩童在內的出席者重述、模擬、解釋並慶祝出埃及的故事。雖然逾越節家宴是在節期開始時舉行，但整個節期都瀰漫著節日氣氛，因為每天都吃用合乎潔淨條例的食物、碗碟和餐具。

逾越節家宴可能是最著名和最受歡迎的猶太家庭習俗，他們視將出埃及的故事告訴孩子為一條具有建設性的誡命（出埃及記十三章 8 節）。逾越節的筵席又稱為「自由之宴」，「自由」是這宴席的原本主題，附帶很多不同的特色。宴席時，每人要斜靠身子，原因是過去的奴僕都是匆忙地吃飯，只有自由人士和有錢人才可以斜靠在坐墊上進食。但是逾越節前夕，所有的猶太人都變成自由的人，再無貧賤之分，所以大家都有權斜靠身子吃飯。很多家庭都有一個傳統，就是在每一張椅子上放置一個枕頭，或至少讓宴席的主領者依循這項斜靠傳統。

逾越節筵席有許多象徵性物品，而其中的焦點可算是筵席盤子。盤子裡盛著一條燒過的腿骨，象徵逾越節羊羔；烤熟了的雞蛋，象徵春臨大地或悲哀的意思（紀念耶路撒冷的被毀）；苦菜，象徵以前為奴時的淒涼景況；一種由蘋果、果仁、提子乾、香料和酒混成的醬料，象徵作奴隸的時候，替埃及人造磚時所用的砂漿；芹菜或其他綠色的植物象徵春天的翠綠。桌子上會擺放三份疊在一起的無酵餅，代表三類猶太人的合一；這三類亦即古代祭司階級及他們的現代後裔，祭司的助手利未人，以及其餘的猶太人。現今，許多猶太家庭會再疊上第四份無酵餅，為要紀念那些在世界各地仍舊活在政治性奴役中的猶太人。這第四份無酵餅通常被稱為「希望之餅」或「合一之餅」。

筵席的進行有一定程序，共分十四個步驟，分別代表宴席不同的階段。總括來說，都是將神拯救以色列人出埃及的故事表達出來。宴席時桌上的話題都是圍繞著神的大能和救恩。

按傳統，在宴席的過程中會喝四杯酒，為要呼應並紀念《妥拉》記載上帝的四項拯救應許：「我要把你們從埃及人的重擔底下救出來；我要拯救你們脫離他們的奴役；我要用伸出來的膀臂，並藉著嚴厲的刑罰來救贖你們。我要以你們作我的子民……。」（出埃及記六章 6～7 節，新譯本）在儀式進行的過程中，每個人的酒杯會倒滿四次的酒。而緊跟在四個救贖應許之後的，是「我要把你們領進去，將那地賜給你們為業」（出埃及記六章 8 節）這項應許。

筵席還有另一個特別的地方，就是在桌上有一杯額外留給以利亞的酒，稱作「以利亞之杯」。「以利亞之杯」有兩個目的，首先，它除了紀念出埃及的歷史性救贖之外，也讓人想起猶太人對最終救贖，以及平安祥和能早日速臨地上的渴望。（因為根據傳統說法，猶太人相信先知以利亞將重返人間，宣告彌賽亞降臨。不過，耶穌在馬太福音十一章 7 節提到，這位要來的以利亞指的正是施洗約翰。）另外一個高潮是高唱「達因之歌」（Dayenu，意即「已經足夠」），歡天喜地的稱頌神在出埃及時對猶太人的浩大神恩。

救贖主耶穌必要再來

逾越節的羊羔預表基督的替死（約翰福音一章 29 節；哥林多前書五章 7 節）；吃逾越節的筵席，是預表吃主的聖餐（路加福音廿二章 14～20 節；哥林多前書十章 16～21 節，十一章 23～31 節）。如今，藉著耶穌基督為我們的罪無聲地任人宰殺，祂已為全人類成就了救恩。因著耶穌的寶血，我們從罪的奴役中得釋放及自由，越過永死，進入永生。逾越節獻羔羊的故事使我們了解主的犧牲所代表的贖罪意義，以及祂期望與我們連結，藉由祂的犧牲讓我們體會並經歷祂復活的大能。同時，它也預言未來更偉大的救贖工作，就是救主大君王耶穌回到世上掌權的日子。這正是為什麼經文告訴我們，要「世世代代」永遠守這個日子。這也提醒我們，在戰爭、疾病、痛苦的日子裡，應當時時仰望主耶穌，因為我們的救贖即將到來。主耶穌就快再來！